

## عصری حسیت اور وجودی دانشوری: پل بھر کا بہشت از سرمد صہبائی

### Contemporary Sensitivity and Existential Intellectualism: The Paradise of the Moment by Sarmad

Sehbai

\*ڈاکٹر محمد نوید

\*\*ڈاکٹر طاہر نواز

\*\*\*راؤ محمد عمر

#### Abstract

Sarmad Sehbai is a well-known writer of modern era. He is a drama writer, critic and distinguished poet. The sixties and seventies are of great importance in the context of modern literature. From the point of view of modern poetry, the Urdu poetry that was brought by Rashid and especially Majeed Amjad, the poets of that period did not go beyond this point either technically or thematically. Reading Sarmad's poems, it is clear that he has succeeded in reaching the brain of modernity. From a technical point of view, his poetry is a continuation of the tradition of Rashid and Majeed Amjad and seems to carry this legacy in a positive direction. In this article, effort has been made to elaborate the legacy of Sarmad's Poetry.

**Keywords:** Sarmad Sehbai, Sarmad's Poetry, Modern Poet, Modern Poetry,

عصر حاضر کے جدید شعر میں سرمد صہبائی ہم عصر شعر کی نسبت عصری حسیت اور وجودی دانشوری کی بنا پر زیادہ اہم مقام کے حامل قرار پاتے ہیں۔ ان کی تخلیقات کا جائزہ لیا جائے تو معلوم ہوتا ہے کہ ان کے نزدیک شعر و ادب کسی شاعر یا ادیب کا نجی معاملہ نہیں بلکہ ایک معاشرتی عمل ہے۔ شاعر و ادیب اپنے عصری مسائل و معاملات سے ٹکاپیں پُرا نہیں سکتا کہ یہ اُس کی اخلاقی ذمہ داری بھی ہے۔ سرمد صہبائی نے بھی اپنی اخلاقی ذمہ داری کو بخوبی نبھایا ہے۔ انھوں نے اپنے ڈراموں کی طرح اپنی شاعری میں بھی سماجی نا انصافیوں، عام انسان کی محرومیوں اور طبقاتی مسائل پر احتجاج کو اپنا فرض منصبی جانا ہے۔ ان کی شاعری میں نہ صرف اپنے عہد کے سماجی و سیاسی مسائل کا شعور ملتا ہے بلکہ ایک وجودی دانشور و منصف کی مانند وہ اپنے عصر کے حالات کا جائزہ لیتے نظر آتے ہیں۔ انھوں نے اپنے عہد کی آلائشوں سے ملوث زیست میں سے مثبت اور سچی اقدار کو بھی اجاگر کرنے کی کوشش کی ہے۔ سرمد صہبائی شاعروں اور ادیبوں کی بھیڑ میں سب الگ نظر آتے ہیں ان کا اپنا ایک مزاج ہے اور کلام کا اپنا انداز ہے وہ اپنے آپ کو نمایاں نہیں کرتے اور نہ ہی اپنی ستائش کے لیے کسی کے در پر جاتے ہیں۔ سرمد کہتے ہیں۔

ہر کوئی شامل ہوا سرمد سبوس عام میں منہ اٹھائے چل دیا ہے تو کدھر سب سے الگ (۱)

میڈیا کے اس دور میں جب ہر کوئی شہرت کے پیچھے بھاگتا ہے، ہر شاعر ادیب شہرت حاصل کرنے کے لیے مختلف ہتھ کڈے استعمال کرتا ہے نامور شاعروں اور ادیبوں سے کتابوں کے فلیپ لکھوائے جاتے ہیں، پیش لفظ اور دیباچے لکھوائے جاتے ہیں مگر سرمد نے اپنی کتابوں پر کسی بھی نامور شاعر یا ادیب سے کچھ نہیں لکھوایا۔ پل بھر کا بہشت کے بیک ٹائٹل پر سرمد صہبائی نے اپنی شاعری کی پذیرائی اور ستائش کے لیے کسی نامور ادیب یا شاعر کے پاس اپنی کتاب کا مسودہ تجربے کی غرض سے نہیں بھیجا یہ ان کی ایک انفرادیت ہے جو انھیں دوسرے ہم عصر شعرا سے ممتاز کرتی ہے۔ سرمد خود بھی کہتے ہیں۔

ہے رہ دور سم زمانہ پردہ بیگانی درمیاں رہتا ہوں میں سب کے مگر سب سے الگ (۲)

سرمد کی کتابوں کی ایک انفرادیت یہ بھی ہے کہ انہوں نے ان کا دیباچہ یا پیش لفظ کسی اور سے لکھوانا تو درکنار خود بھی ان کی کتابوں کے بارے میں خامہ فرسائی کرنے سے گریز کیا ہے۔ پل بھر کا بہشت ۱۸۶ صفحات پر مشتمل ہے اس کتاب کا انتساب سرمد نے ۲۰ جنوری کے نام کیا ہے۔ ۲۰ جنوری ان کی والدہ کی سالگرہ کا دن ہے۔ اور اس کے نیچے بادھول لال حسین کا یہ مصرعہ لکھا ہے:

\* صدر شعبہ اردو، قراقرم انٹرنیشنل یونیورسٹی، گلگت بلتستان

\*\* اسسٹنٹ پروفیسر، شعبہ اردو، قراقرم انٹرنیشنل یونیورسٹی، گلگت بلتستان

\*\*\* ویزٹنگ فیکلٹی، شعبہ اردو، جی سی یونیورسٹی، لاہور

۲۰ جنوری کے نام

”مائے نے میں ہوئی دیوانی

دیکھ جگت میں شور“ (مادھول لال حسین)

انتساب سے اگلے صفحہ پر سرمد نے ایک اقتباس دیا ہے جو حسب ذیل ہے:

”خبر تحیر عشق سنئے کہ نہ جنوں رہا نہ پری رہی نہ قدیم نہ جدید نہ تو نہ میں نہ سرکار نہ دربار نہ نظر نہ نظریہ جو رہی سو بے خبری رہی خلقت رات دن کی رحل پر رکھی کتاب عقل کی قرات میں گم ہے شور کثرت میں نوائے سروش سنائی نہیں دیتی۔ سو بے خبری کی واٹ میں چلنے والے نیند اور بیدار کی درمیان دشتِ ہلاکت کی آوارگی میں رہتے ہیں کہ یہیں کہیں کسی سخن زاد سے وصال ممکن ہے“ سرمد صہبائی (ڈائلاگ اون آرٹ سے اقتباس) (۳)

یہ ابتدائی صفحات ہیں جو ترتیب سے پہلے ہیں ان پر صفحہ نمبر درج نہیں ہے۔ ترتیب سے پہلے ایک صفحہ پر یہ چند سطور درج ہیں۔

اڑتی رہیں سدا چڑیاں

ساوَن کی یہ پھلجڑیاں

جیسے سدا اکٹلی ہالی

رحزوں بھری ہری ڈالی

بتیتیں کبھی نہ یہ کھڑیاں

اڑتی رہیں سدا چڑیاں

پل بھر کا بہشت کتاب کا نام اس کتاب میں شامل ایک نظم کا عنوان بھی ہے۔ جس میں سرمد دکھوں، تکلیفوں اور مصیبتوں کے بوجھ تلے دبے ہوئے انسان کا تذکرہ کرتے ہیں۔ جو پل بھر کے لیے اپنے تمام دکھوں کو بھول جاتا ہے۔ لمحہ بھر کے لیے دنیا اور اس کے لوازمات سے بے نیاز ہو جاتا ہے اور اس لمحے میں وہ بے خود و سرشار ہوتا ہے اور یہی لمحہ اس کے لیے ”پل بھر کا بہشت“ ہے جس میں وہ اپنی تکلیفوں کو بھول کر مسکراتا ہے اور اس لمحے اسے کوئی پریشانی نہیں ہوتی ہے دوسرے ہی لمحے انسان پھر پریشانیوں کے چنگل میں ہوتا ہے وہ ایک لمحہ اس کے لیے جنت ہے۔

ایک وہ پل جو شہر کی خفیہ مٹھی میں

جگنو بن کر

دھڑک رہا ہے

اس کی خاطر

ہم عمروں کی نیندیں کاٹتے ہیں

یہ وہ پل ہے

جس کو چھو کر

تم دنیا کی سب سے دلکش

لذت سے لبریز ایک عورت بن جاتی ہو

اور میں ایک بہادر مرد

ہم دونوں آدم و حوا

پل بھر کی بہشت میں رہتے ہیں

اور پھر تم وہی ڈری ڈری سی

بسوں پر چڑھنے والی، عام سی عورت

اور میں دھکے کھاتا بوجھ اٹھتا

عام سامر د

دونوں شہر کے

چیتنے دھاڑتے رستوں پر

پل بھر رک کر

پھر اس پل کا خواب بناتے رہتے ہیں“

سرمہ صہبائی کی شاعری شہروں، انسانوں سے دور کہیں ماورائی دنیا میں نہیں لے جاتی بلکہ اسی شہری نظام زیست کے مسائل و معاملات کا احاطہ کرتی ہے۔ سرمہ کے ہاں عام آدمی اور اس کی خواہشات کا تذکرہ ہے۔ اس حوالے سے ان کی نظم ”ملاقات“ دیکھیں کہ اس نظم میں قاری کو اپنا کلچر بھی دکھائی دیتا ہے، جدائی تڑپ اور وصال کی طلب کس قدر شدید ہے۔

دروازے پر کون کھڑا ہے

عمروں کی تنہائی میں لیٹی عورت نے

پل بھر سوچا

کون ہے شاید وہ آیا ہے

اک لمحے کو اس نے اپنی دلیلوں پر

دریاء بادل اور ہوا کو رکستے دیکھا

خواہش کی عمریاں بیلوں کو

اپنے دل کی محرابوں پر بچھتے دکھا

اس کے جسم کے اندر جاگے

سرخ پرندے

کمرے میں یکدم جیسے سورج در آیا

کیا یہ تم ہو کیا یہ تم ہو

پیاسے ہونٹ پہ اس کے نام کا رس بھر آیا“

سرمہ کی شاعری میں ایسے احساسات و جذبات کا بیان ہے کہ گویا وہ شہروں میں داخل ہوتے ہیں اور پھر انسانوں کے اندر جھانکتے ہیں وہاں سے وہ جذبات و احساسات اور ہجر وصال کے نغموں کو الفاظ کی صورت میں قارئین تک پہنچاتے ہیں۔ سرمہ کی نظموں کے اگر موضوعات کا جائزہ لیا جائے تو تمام مانوس موضوعات ہیں۔ مگر سرمہ کا انداز نیا اور اچھوتا ہے۔ ان کی نظموں کے عنوانات دیکھ کر اندازہ ہو جاتا ہے کہ انہوں نے انسانیت کو اور اپنے سماج کو کتنے قریب سے دیکھا ہے۔ مثلاً ان کی نظمیں ہیں۔ ”ملاقات“، ”وہ پھول کاڑھتی رہی“، ”وہ گھر بسانے کی خواہش“، ”پتپتی“، ”یہیں کہیں انہی بازاروں میں“، ”اسے کون جینا سکھائے گا“، ”تباہ شدہ شہر میں آخری دن“، ”عام انسان کی محبت“، ”شہر کے وسط میں بت“، ”آفت زدہ لوگوں کی نظم“، ”وغیرہ ان کے علاوہ اور بہت سی نظمیں ایسی ہیں جن میں انسان چلتے پھرتے اپنے روزمرہ معمولات زندگی میں مشغول نظر آتے ہیں۔ سرمہ کے ہاں شہروں میں بے حسی کی کیفیت اور انسان کی شناخت کا ختم ہو جانا انسان کا انسانوں سے لا تعلق ہونے کا المیہ بھرپور انداز میں ملتا ہے، جو کہ جدید شہری و صنعتی دور کی پیداوار ہے۔

بند گلیوں میں گلیاں ہیں گھروں سے گھر جدا

ہے کوئی اس شہر میں شہر دگر سب سے الگ

یہ کیسا شہر ہے مجھ سے گریزاں ہے مر اسایہ

ہجوم ناشائساں میں رخ محرم بدلتا ہے

شہر والے اپنے سائیوں میں سمٹ کر سو گئے

چاند شب بھر ساتھ میرے در بدر ہوتا رہا

سرمہ کی شاعری گہرے سماجی شعور سے مزین ہے۔ سرمہ معاشرے میں ہونے والے ظلم و نا انصاف کا بڑی چابکدستی سے پردہ چاک کرتے ہیں کہ کس طرح مظلوم اور بے کس لوگوں کے نام پر مال و دولت اکٹھی کی جاتی ہے مگر جن بے سہارا لوگوں کو سہارا دینے کے لیے دولت اکٹھی کی جاتی ہے وہ بے سہارا ہی رہتے ہیں اس دولت سے با اثر لوگ اپنے سہاروں کو مزید مضبوط بناتے ہیں۔ اس حوالے سے ”آفت زدہ لوگوں کے لیے نظم“ بہت اہمیت کی حامل ہے اس نظم میں سرمہ مصیبتوں اور دکھوں کے مارے لوگوں پر یہ بات واضح کر دیتے ہیں کہ تمہارے نام پر جمع کیے گئے چندے سے تمہارا پیٹ نہیں بھرے گا تمہارے بدن کو ڈھانپنے کے لیے کپڑا نہیں ملے گا، سر چھپانے کو چھت نہیں ہوگی بلکہ اس سے با اثر افراد کا بنک بیلنس بڑھے گا۔

زیادہ دولت اکٹھی کرنے کے لیے آفت زدہ لوگوں کے دکھوں کی تشہیر کی جاتی ہے ان سے ہمدردی کا اظہار کیا جاتا ہے۔ نظم کے چند نکلے ملاحظہ کیجیے:

وہ تیرے باپ کے منہ پیرے کی تصویر

اخبار میں چھاپ دیں گے

تیری بیٹیوں کی بچٹی اوڑھنی کو گلے سے لگا کر

تیرے جیسے مرنے کے صدموں کو

اک لوک قصہ سمجھ کر سنیں گے

بہت سردھنیں گے

مگر دکھ تراکون بانٹے گا

تیرے لیے کون رستوں پہ نکلے گا

اس نظم میں شاعر بڑی وضاحت سے بیان کرتا ہے کہ زلزلہ زدگان کے لیے، سلاب زدگان کے لیے مہاجرین کے لیے خیراتی شو منعقد کیے جائیں گے نمائشیں لگیں گی دوسرے ملکوں سے ان کے نام پر چندہ اکٹھا کیا جائے گا مگر جن لوگوں کے لیے چندہ دیتے ہیں وہ مصیبت زدہ لوگ اسی کسمپرسی کی حالت میں زندگی بسر کرتے ہیں ان کے نام پر اکٹھے کیے گئے چندے میں سے ایک پائی بھی انہیں نہیں دی جاتی:

تیرے لیے حکمران

ملک در ملک چندہ اکٹھا کریں گے

تری لاش کے اشتہاروں کی قومی نمائش پہ

ملکٹیں کیوں گی

خدا خوف شہری دعاؤں کے تحفے خریدیں گے

زر پوش نعروں سے تیری

سرمہ عام تجہیز و تکفین ہوگی

بتا کون رستوں پہ نکلے گا

تیرے لیے کون رستوں پہ نکلے گا

سرمہ یہ سب باتیں اپنے انداز اور اپنے رنگ میں کہتے ہیں اور اس پروا غفلانہ رنگ کبھی غالب نہیں ہوتا ایسا لگتا ہے کہ سرمہ پورے معاشرے کا عمیق نظری سے مشاہدہ کر کے اس کا عکس دکھا رہے ہیں۔ اس سلسلے میں خالد احمد کی رائے بہت اہمیت کی حامل ہے:

”سرد کا کلام پڑھتے ہوئے یہ احساس نہیں ہوتا کہ وہ منبر پر کھڑا وعظ کر رہا ہو ہے یا کوئی پیغام دے رہا ہے یا ہمارے معاشرے کو آئینہ دکھا رہا ہے۔ اس کی نظمیں پڑھ کر محسوس ہوتا ہے کہ وہ اپنے آپ کو مخاطب کر رہا ہے اس کی ذات پورے معاشرے کا وجود ہے اس کے زخم ہمارے تمہارے زخم ہیں اس کی بحالی ہم سب کی بحالی ہے وہ اپنے آپ کو بدل دینا چاہتا ہے یعنی ہم سب کو بدل دینا چاہتا ہے“ (۴)

سرد کی نظموں میں پورے معاشرے کا کرب سمٹ کر آجاتا ہے اور وہ اس کو اتنی فنکاری سے استعمال کرتے ہیں کہ احساس تک نہیں ہوتا کہ سرد معاشرے کی نمائندگی کر رہے ہیں:

بولی کیسے جنے گی

کہ سورج اگلے کنول پر

گہن کی سیاہی ہے

اور باپ لمبے سفر پر ہے

صحرا میں کالے پانی

اسے عمر کی قید

سرد کی شاعری میں معاملہ بندی کی بھی عمدہ مثالیں ملتی ہیں بعض اوقات تو معاملہ بندی سے بھی بات نکلتی ہوئی کسی چوتھی سمت میں چلی جاتی ہے۔ اور کہیں رکھ رکھاؤ کا بہت خیال رکھا جاتا ہے اور سرد وصال کی ساری باتیں ایک خاص فنکارانہ انداز سے کرتے ہیں۔

”پہنپی“ نظم میں سرد محبوب سے ملاقات کا پورا منظر بیان کرتے ہیں اور وصال کے لمحے کو قید کر لیتے ہیں:

آہستہ سے

اس کے ہاتھ سے پہنپی لے کر

میں نے اپنے ہونٹ کو جیسے

اس کے دو ہونٹوں پر رکھا

جیسے میں نے

اس کا گیلانا لو پکھا

چشموں، ندیوں ڈھلوانوں میں

دروازوں، روشن دانوں میں

پہنپی گونجی

پہنپی گونجی دور تک

عمر کی شاخوں پر چڑھے پور تک

سرد کی نظموں میں محاکات نگاری کے عمدہ نمونے ملتے ہیں۔ وہ اپنے محبوب کی ایسی تصویر گری کرتے ہیں کہ محبوب کا پورا سراپا آنکھوں کے سامنے آجاتا ہے۔ وہ محبوب کے جسم کے خدوخال اس فنکارانہ مہارت اور جزئیات نگاری سے بیان کرتے ہیں کہ ان کے جمالیاتی ذوق کی داد دیے بغیر نہیں رہا جاتا۔ ان کی نظمیں مرقع نگاری کا بھی اعلیٰ نمونہ پیش کرتی ہیں:

گردن میں پھولوں کے مفلر

کانوں میں بل کھاتی مندری

جھومتے ننگ منگے دن

سرد اپنی نظموں میں خیالات کے گھوڑے نہیں دوڑاتے نہ شہر میں رہتے ہوئے لوگوں کے درمیان بستے ہوئے ماورائی یا غیر مرئی مخلوق کی بات کرتے ہیں بلکہ شہر میں رہتے ہوئے شہر اور شہر والوں کی بات کرتے ہیں۔ ان کا انداز تمثیلی ہے وہ اپنی تمثال نگاری سے تمام واقعات کو بیان کرتے ہیں۔ ان کی کچھ نظموں کے عنوان دیکھیں جو شہر والوں کی غمازی کرتے ہیں

”ملاقات“، ”اندرون شہر کی ایک لڑکی کے نام“، ”بیٹنی“، ”وہ بین کرتی ہے“، ”تباہ شدہ شہر میں آخری دن“، ”کرفیو“، ”عام انسان کی محبت“، ”شہر کے وسط میں بت“، ”شادی کی ساگرہ پر نظم“ اور ”سازش کے شہر میں گمشدہ لڑکی“ وغیرہ نظمیں ہیں۔ اگر دیکھا جائے تو نظموں کے عنوانات میں باقاعدہ شہروں کا حوالہ موجود ہے۔ اور ان کی نظموں کا اگر بغور مطالعہ کیا جائے تو ان میں ہمارے معاشرے کے تمام شہری مسائل اور حالات کا بھرپور تذکرہ ملتا ہے۔ ”شہر کے وسط میں بت“ سرمد کی ایک تمثیلی نظم ہے اس نظم میں سرمد بڑی چابکدستی سے اصل حقائق کو تمثیلی انداز میں بیان کرتے ہیں:

مرے سامنے

لوگ ہر روز شہروں میں پھیلے ہوئے زانچوں کی بھارت میں

تقسیم ہوتے ہیں

جینے کی خواہش میں اپنا بدن کاٹ کر

شام کو

بیویوں کے لیے

جھوٹے خوابوں کے تحفے لیے

اپنے اپنے گھروں کی طرف لوٹتے ہیں

مری آنکھ بے غم مرا جسم پتھر

اس نظم کا تعلق آسکر وانلند کی کہانی پرنس (Happy Prince) سے ہے۔ اس میں پرنس کی طرح شہر کے وسط میں بلند ترین جگہ پر تابوت میں قید ایک بت کھڑا ہے جو شہر میں ہونے والے ظلم و استغلال کو دیکھ رہا ہے۔ مگر وہ بے حس و حرکت سب کچھ دیکھ رہا ہے۔ اس تمثیلی نظم میں بڑے بھرپور انداز سے بے حسی کو اجاگر کیا گیا ہے۔

مرے سامنے

لوگ چاروں طرف

شہر در شہر، گلیوں مکانوں سے

اجڑی ہوئی بستیوں سے نکل کر

مری سمت بڑھتے ہیں

میں خاک کے سرد تابوت میں قید

صدیوں سے گوئی بلندی پہ آکھڑا ہوں

مری آنکھ بے غم

مرا جسم پتھر

سرمد کی شاعری میں عام انسانوں کی نمائندگی ملتی ہے مگر وہ یہاں پر عام اور خاص لوگوں کا تقابل بھی پیش کرتے ہیں۔ ”عام انسان کی محبت“ میں وہ عام انسان کی مصروفیات اس کا لوگوں سے ملنا جلنا اور عام مجموعوں میں جانا اور لوگوں سے مل کر خوش ہونا دکھاتے ہیں۔

میں عام انسان

بک سٹالوں پہ ہوٹلوں، پارکوں میں اکثر

دکھائی دیتا ہوں اور تم کو

یہ عام انسان

تمام شہروں کے ہر چوراہے پہ آملے گا

کہ تو مجھے ہر جگہ ملی ہے

ہمارا ملنا کوئی مقدر نہ معجزہ ہے

یوں تو سرمد کی ساری شاعری میں ایک عام آدمی متوسط طبقے کی زندگی ملتی ہے مگر اس حوالے سے یہ نظم ”زندگی کیسا خطہ ہے“ خاص طور پر قابل ذکر ہے اس نظم میں ایک عام آدمی کی پوری زندگی نظر آتی ہے اس کے شب و روز کیسے گزرتے ہیں وہ کن کن مشکلات سے نبرد آزما ہوتا ہے۔ نظم میں انہوں نے ایک متوسط طبقے کے انسان کی پوری زندگی لا کر ہمارے سامنے رکھ دی ہے کہ کس طرح یہ زندگی سے لڑتے لڑتے ایک دن زندگی کی بازی ہار جاتا ہے۔ اس سے جہاں ایک عام آدمی کے شب و روز ملتے ہیں بلکہ شاعر کے وسیع مشاہدے کا اندازہ بھی ہوتا ہے کہ انھوں نے کس طرح زندگی کو قریب سے دیکھا اور اس سے کیا اخذ کیا ہے۔

رات دن کے مسلسل سفر میں

پگھلتے بدن کے معانی

مینے کی تنخواہ، بیوی کی ہم بستری

اور بچوں کے سانسوں کی مہلت ہے

تعلیم

روزی کمانے کا دھندا ہے

کس کے لیے کون نروان کا بوجھ سہتا ہے

کلمہ پڑھو

آخرت، عاقبت

پنشن اور سربانے پہ گننام کتبہ

کہو زندگی کیسا خطہ ہے

کیا موت جسموں میں بائی ہوئی سانس کی آخری قسط ہے

زندگی میں انسان کے دل میں بے شمار خواہشات، آرزوئیں جنم لیتی ہیں اور وقت گزرنے کے ساتھ ساتھ یعنی جوں جوں عمر گزرتی جاتی ہے خواہشوں میں تبدیلی واقع ہوتی جاتی ہے اور یہ خواہشوں میں دب کر مر جاتا ہے اور اس کی تمام خواہشیں بھی اس کے ساتھ دم توڑ دیتی ہیں۔ سرمد زندگی کے اس سفر کو بڑے خوبصورت انداز سے ایک نظم ”عجیب خواہشیں ہیں“ میں سمو دیتے ہیں۔ انسان مسلسل ارتقائی مراحل سے گزرتا ہے اور اس کے ساتھ ساتھ اس کی آرزوئوں اور خواہشات میں ارتقا ہوتا رہتا ہے۔ یہ خواہشات پوری نہیں ہوتیں اس لیے ہر لمحہ بدلتی رہتی ہیں۔

عجیب خواہشیں ہیں

کبھی چاند کو جیب میں ڈال کر

تیرہ گلیوں میں پھرنے کی خواہش

کبھی تیز بارش کے جھونکے میں

تیرے بدن سے لپٹنے کی خواہش

کبھی چلتے چلتے، اچانک

پھڑنے کی خواہش

کبھی رات بھر جاگنے کی تمنا

کبھی دیر تک صبح سونے کی خواہش

نہاتی ہوئی لڑکیوں کو  
کبھی چھپ کے نکلنے کی خواہش  
بڑھاپے میں کالج پڑھنے کی خواہش  
کبھی سر پر دھن سارا جگ تیاگنے کی  
عجیب خواہش ہیں

میں ایک دن انہی خواہشوں کے سر پر اسرار سایوں سے ڈر جانوں گا

دیکھنا ایک دن یونہی مر جانوں گا

سرمد کی جمالیاتی حس بہت تیز ہے۔ وہ جمال کو بیان کرنے میں اپنا ثانی نہیں رکھتے۔ وہ ہجر و فراق کے شاعر نہیں ہیں محبوب کے فراق میں آنسو نہیں بہاتے بلکہ اپنے محبوب کو خیالوں میں بھی دیکھ کر اس کے حسن سے لطف اندوز ہونے کے قائل ہیں۔ سرمد وصال اور جمال کے شاعر ہیں۔

اس کو بوسہ دے کر چاند چلا جاتا ہے

تنہا دھوپ میں رات کی رانی رہ جاتی ہے

سرمد اپنے محبوب سے جو کبھی بچھڑتے بھی ہیں تو اپنے جمالیاتی ذوق کی تسکین کے لیے خوبصورت چہروں کو دیکھتے ہیں مگر انہیں کوئی محبوب جیسا دکھائی نہیں دیتا۔ انہیں حسن و خوبی تو نظر آتی ہے۔ جس پر انہیں اپنے محبوب کا شبہ ہوتا ہے مگر وہ ان کا محبوب نہیں ہوتا کیونکہ اس میں محبوب جیسی خوبیاں نہیں ملتی۔

میں نے دیکھا

یہیں کہیں تڑپا تھ تھا لیکن

تیرے جیسے ہونٹ نہیں تھے، ہونٹ تھے لیکن

تیرے جیسا جسم نہیں تھا

سرمد کا اپنا ڈکشن ہے انھوں نے یہ لفاظی کسی سے نہیں چرائی اور نہ ہی یہ سرقہ کے نتیجے میں ان کی شاعری میں موجود ہے۔ ان کے ہاں فارسی تراکیب کی نسبت اپنی علاقائی زبانوں کے الفاظ کا کثرت سے استعمال ملتا ہے جس میں مقامی رس بھرا ہوا ہے۔

ان کی شاعری میں لڑکیوں کا ذکر بھی دوسرے شعر اسے زیادہ ملتا ہے۔ لڑکیوں کے مسائل کو انھوں نے اپنی شاعری میں بڑی باریک بینی سے بیان کیا ہے۔ ان کا مشاہدہ زبردست اور نفسیاتی حوالے بڑی گہرائی لیے ہوئے ہیں۔ اس طرح انہوں نے اپنی شاعری میں لڑکیوں کے ذہنی مسائل کو اتنی عمدگی سے بیان کیا ہے شاید ہی کسی خاتون شاعرہ نے پیش کیا ہو۔ ان کی بہت سی نظمیں لڑکیوں کے نام لکھی ہوئی ہیں۔

”بل بھر کا بہشت“ میں مثالیں کثرت سے مل جاتی ہیں، مثلاً ”اندرون شہر کی لڑکی کے نام“، ”ایک سیدھی سی لڑکی کے نام“، ”نیشٹل کالج آف آرٹس کی ایک تجریدی لڑکی کے نام“ اور ”سازش کے شہر میں گمشدہ لڑکی کے نام“ وغیرہ ایسی نظمیں ہیں جو انھوں نے براہ راست لڑکیوں کے نام لکھی ہیں۔

”ایک سیدھی سی لڑکی کے لیے نظم“ میں شاعر نے ایک عام لڑکی کے لیے لکھا ہے کہ وہ شہر کی مکاریوں اور چالاکیوں سے واقف نہیں ہے لیکن وہ خود کو اس رنگ میں رنگنے کی خواہش مند ہے۔ شاعر اس سے مخاطب ہو کر کہتا ہے۔

تو ایک سیدھی سی لڑکی

تو کیوں اپنے آپ کو الٹا پہن کے پھرتی رہی ہے

اس کے باوجود وہ اپنے خوابوں کا پیچھا کرتی ہے اپنی خواہشات کو پورا کرنے کی کوشش میں مصروف نظر آتی ہے اور جب اس کی خواہش ایک لمحہ کے لیے اس کے ہونٹوں پر آتی ہے تو ایک آن دیکھا خوف اس کی آنکھوں میں در آتا ہے۔ وہ لمحہ بھر کے لیے اپنی خواہشات کے اظہار سے حظ اٹھاتی ہے پھر بچھڑتی رہتی ہے اس کا ضمیر اسے ملامت کرتا رہتا ہے۔ کیونکہ وہ ایک سیدھی سادی لڑکی ہے اس کا کام اپنی خواہشات کا اظہار نہیں بلکہ خواہشات پر چپ سادھ لینا ہے۔

”سازش کے شہر میں گمشدہ لڑکی“ میں سرمد نے اس شاعر کا تذکرہ کیا ہے جس سے زندگی روٹھ چکی ہے جہاں زندگی، امن، سکون اور محبت کا نام تک نہیں ہے۔ اس اندھیرے سے بھرے شہر میں زندگی نام کی کوئی چیز نہیں ہے۔ کسی کو خواب دیکھنے کی اجازت نہیں ہے اور جو کوئی اس ظلم و ناانصافی کے خلاف بغاوت کرے اس پر ظلم و ستم کے پہاڑ توڑے جاتے ہیں۔ اس نظم میں یہ ایک ایسی ہی لڑکی ہے۔ یہ گمشدہ لڑکی جو زندگی کی تلاش میں ہے خواب دیکھتی ہے اور خواب میں وہ خوبصورت زندگی کی تمننا کر سکتی ہے۔

زندگی! زندگی!

شام کو کھول کر میرے کمرے کی کھڑکی پہ منڈلا رہی ہے

اندھیرے میں چاروں طرف

سرسراہتی صداؤں کی دہشت

”آؤ تمہارے لیے بچھوئوں اور خونخوار سانپوں کو ہم پالتے ہیں

تمہارے لیے موت آسان قسطوں میں کر دیتے ہیں“

مرے سرکتے ہوئے سائے میں

واہے پھڑپھڑانے لگے

زندگی! زندگی!

کس طرف ہے تیرا راستہ

ان نظموں کے علاوہ کچھ نظمیں ایسی بھی ہیں مثلاً! ”پورٹ“ یہ نظم سرمد نے کونین میری سکول کے باہر ایک فقیر عورت کے نام کی ہے جو اپنے ہاتھوں میں خیالی بچے لیے پھرتی ہے۔ اس نظم میں شاعر نے تمثیلی انداز میں بچے کو پیش کیا ہے۔ بچہ اس فقیر عورت کے خواب میں جنہیں وہ ہر وقت اپنے سینے سے لگائے ہوئے ہے اور اپنے خوابوں کو پورا کرنے کی خواہش مند ہے لیکن شہر والے اس کے خوابوں کو توڑ رہے ہیں۔

میں نے اکثر سوچا ہے

تیرا بچہ کبھی ہمارے شہروں میں بھی پیدا ہو گا

لیکن ہم نے تیرے اس بچے کو شاید

مار دیا ہے

شاید تو اس کے قاتل کو

ہم سے ڈھونڈھتی رہتی ہے

۸۔ اکتوبر ۲۰۰۵ء کے زلزلے نے ہر شخص کو ہلا کر رکھ دیا۔ تاریخ کے اس بدترین زلزلے میں شہروں کے شہر تباہ و برباد ہو گئے۔ بہت سے دیہات صفحہ ہستی سے مٹ گئے۔ اس زلزلے میں بہت زیادہ سکول بھی زمین دوز ہو گئے تھے جن میں سینکڑوں بچے تعلیم حاصل کر رہے تھے۔ جس وقت زلزلہ آیا تھا اس وقت سب بچے سکولوں میں تھے اور وہیں سکول کی چھتوں تلے ڈھیر ہو گئے۔ سرمد بھی اس حادثے سے متاثر ہوئے اور انھوں نے نظم ”گنتی“ انھی بچوں کے لیے لکھی۔ اس نظم میں سرمد ان بچوں کے روزانہ معمول کی بات کرتے ہیں کہ بچے کس طرح روزانہ سکول جاتے ہیں تختیاں دھوتے اور گنتی لکھتے ہیں اور روزانہ گنتی یاد کرتے ہیں ایک دو تین چار لیکن جب زلزلہ آتا ہے اور سکول تباہ ہو جاتے ہیں تو ان مرنے والے بچوں کی لوگ آکر ”گنتی“ کر رہے ہیں۔

اب پت

ہم چھوٹے تھے

امی مارتی تھی

ہم روتے تھے

اب پت  
ہم سکول جاتے تھے  
رستے میں پہاڑ تھے  
ایک دریا بہتا تھا  
ہم اپنی تختیاں  
مل کے خوب دھوتے تھے  
ایک دو تین چار  
ہم گنتی کرتے تھے  
ایک دن ہم مر گئے  
پڑھتے پڑھتے ڈر گئے  
ودایاں خاموش ہیں  
اور کوئی گنتا ہے  
ایک دو تین چار

پل بھر کا بہشت میں سولہ غریب بھی شامل ہیں۔ غزل کی روایت بڑی مضبوط ہے اس میں نام پیدا کرنا مشکل ہے اور یہ اردو شاعری کی آبرو جو ٹھہری ہے اس لیے اس سے کنارہ کشی بھی ممکن نہیں اس لیے ہر شاعر نے غزل میں طبع آزمائی ضرور کی ہے۔ سرمہ نے اس روایت کو زندہ رکھا اور اچھی غزلیں کہی ہیں۔  
غزل میں سرمہ صہبائی غالب سے متاثر ہیں۔ ”پل بھر کا بہشت“ میں ایک غزل انھوں نے غالب کے انداز بیان میں کہی ہے اور اسے غالب ہی کی نذر کیا ہے۔ اس غزل کے چند اشعار ملاحظہ کیجئے:

عرصہ خواب میں ہوں ہوش سے رخصت ہے مجھے      گردشِ شام و سحر سا غرافت ہے مجھے  
اس خم زلف سے کھیلتا ہے مقدر میرا      ظلمت سیہ مطلع قسمت ہے مجھے  
بس کہ پیاری، جاں میں بھی میں آرام سے ہوں      آمدِ شام بلا عید عیادت ہے مجھے  
کیوں معاصر نہ ہوں وہ غالب آشفقت مرا      میں ہوں پوشیدہ ولی کفر سے نسبت ہے مجھے  
جلسہ رسم سخن عام ہے لیکن سرمہ      اس کی آواز کہیں لہجہ جدت ہے مجھے  
سرمہ صہبائی اپنی شاعری میں نظموں کی نسبت اپنی غزلوں میں زیادہ ہجر و فراق کی کیفیت سے دوچار ہیں۔

عمر بھر سرمہ تھی جس کو یاد رکھنے کی سزا      سامنا اس شوخ سے ایک لمحہ بھر رکھا گیا  
سرمہ صہبائی اس عمر کو ایک مسلسل ہجر کا نام دیتے ہیں کہ زندگی ہجر کی کیفیت میں آگے بڑھتی ہے۔ ہجر میں زندگی کے نئے درواہ ہوتے ہیں۔ ان کے نزدیک اس عمر میں وصال ممکن نہیں ہے۔  
یہ عمر تو اک مسلسل ہے مری جان      ہم جس میں ملے تھے وہ کوئی اور جنم تھا  
ایک مقام آتا ہے کہ سرمہ ہجر وصال اور خوشی و غم کی کیفیت سے بے نیاز ہو جاتے ہیں اور ان کے نزدیک ان سب کی کوئی حیثیت نہیں رہتی اور وہ ایک لذت و مستی سے سرشار ہو کر کہتے ہیں۔  
اک لذت بے نام سے سرشار تھے      کھلکا تھا خوشی کا نہ ہمیں خطرہ غم تھا

العرض پل بھر کا بہشت صرف سرمہ کی شاعری کا مجموعہ ہی نہیں بلکہ ہمارے معاشرے کی مکمل دستاویز ہے۔ پل بھر کا بہشت میں متنوع موضوعات ہیں اس میں وصال و فراق اور حسن و عشق کے ساتھ ساتھ ہماری تہذیب و ثقافت اور معاشرت بھی دکھائی دیتی ہے۔ اس معاشرے میں رہنے والے عام آدمی کے مسائل نظر آتے ہیں۔ سرمہ اپنے معاشرے کے مسائل کو ایک ڈرامائی انداز میں اور تمثیلی رنگ میں پیش کرتے ہیں۔ انہوں نے جہاں لڑکیوں پر نظمیں لکھیں وہاں اس معاشرے کے ستائے ہوئے لوگوں کو بھی اپنی شاعری میں جگہ دی۔ انھوں نے اپنی شاعری کو

خوب سے خوب تر بنانے کی بھرپور کوشش کی ہے اور اس میں کامیاب بھی ہوئے ہیں۔ ان کا منفرد لہجہ، ستھر اا سلوب اور ڈرامائی تاثر قاری کے دل پر اثر کرتا ہے۔ اس شاعری مجموعے میں انھوں نے ایسی نظموں یا غزلوں کو شامل نہیں کیا جو ان کے معیار پر پوری نہیں اتریں یا جن میں انھوں نے کوئی کمی محسوس کی ہے۔ ڈاکٹر سمیل احمد خاں اس کتاب کے مسودے کے حوالے سے بیان کرتے ہیں:

”ابھی پچھلے سال جب وہ میرے پاس آیا تھا اور اپنی بعد کی نظمیں اور غزلیں لایا تھا کہ تم ان کو ایک نظر دیکھو کہ ان میں سے کون سے رکھی جاسکتی ہیں۔ تو میں نے کچھ چیزیں نکال بھی دیں۔ لیکن اس کا رویہ دیکھیں اس بارے میں اس نے کہا ”میں تمہارے پاس لایا تھا کہ تم ایک ظالم نقاد کی طرح ان کو دیکھو گے اور بہت کچھ نکال دو گے لیکن تم نے تو بہت کم نکالی ہیں“۔ دیکھیں اگر دوسرا اشاعر ہو تا تو اس بات پر زیادہ احتجاج کر تا کہ یہ بھی اچھی تھی تم نے کیوں نکال دی لیکن اس نے کہا ”اور نکال دو اس میں سے“۔ (۵)

پہلے بھڑکا بہشت میں موضوعات کی فراوانی ہے اور اس میں سرد سہجہائی نے جو ڈکشن استعمال کیا ہے وہ بھی نیا ہے اس میں بھی ہمیں اپنی تہذیب و معاشرت دکھائی دیتی ہے۔ ویسے بھی سرد سہجہ رائتی ڈکشن سے بیزار ہیں کیونکہ اس میں اپنی چیز نہیں ہے۔ ڈاکٹر سہیل احمد خان کہتے ہیں:

”اس کے ہاں مسلسل ایک سفر ایک تجسس ہے اس کے ہاں ورائٹی ہے۔ شاعری میں نظم میں دیکھو ڈرامائی لہجہ آجاتا ہے۔“ (۶)

سرمد سیکونکہ اچھے ڈرامہ نگار بھی ہیں اس لیے ڈرامائی تاثر یا لہجے کا آجانا ایک قدرتی امر ہے۔ الغرض ان کا یہ شعری مجموعہ بھی منفرد اور موضوعات کا تنوع لیے ہوئے ہے۔

سرمد کے معاصرین میں بیشتر نے جدیدیت کے مغرب تک پہنچنے کی کوشش کی لیکن وہ اس لیے ناکام نظر آتے ہیں کہ انھوں نے علامتوں یا علامات نگاری کو جبراً پیکو کر اپنی نظمیں میں گھسیڑا جبکہ سرمد کے ہاں علامتیں خود بخود چل آتی ہیں اور نظم میں یوں دم غم ہو جاتی ہیں کہ نظم کا جمالیاتی حسن زائل نہیں ہوتا۔ سرمد کی نظمیں کی ایک اور خاصیت یہ بھی ہے کہ ایک کامل افسانے کی طرح ان میں کوئی غیر ضروری لفظ، غیر ضروری منظر نگاری اور تفصیل نہیں ہے۔ وہ اپنی نظمیں میں قاری کے لیے بہت کچھ چھوڑ کر آگے نکل جاتے ہیں۔

جہاں تک غزل کا سوال ہے تو مقالے میں دو ایک جگہ ان کی غزل کو ”روایتی غزل“ بھی کہا ہے اس سے مراد بھی یہی ہے کہ سرمد کی غزل واقعی غزل ہے۔ سرمد نے غزل کی تمام تر ضروریات کو مدنظر رکھا ہے اور غزل کو نظم نہیں بنا ڈالا یہ بھی ان کی فنی مہارت کا ایک ثبوت ہے، مگر سرمد غزل و نثر کا پھر پور خیال رکھنے کے باوجود یہ نہیں بھولے کہ وہ کس دور کی نمائندگی کر رہے ہیں۔ انھوں نے غزل میں بھی بڑی ذہانت سے عصری مسائل اور مشاہدات کو سمو دیا ہے اور یوں سمو دیا ہے کہ غزل غزل ہی رہی ہے۔ سرمد کی تشبیہیں، استعارے اور علامتیں انجانی محسوس نہیں ہوتیں۔ بڑے شاعر کی طرح سرمد نے روایتی استعاروں اور علامتوں کو نئی معنویت بھی دی اور ساتھ ساتھ جدید علامتوں، استعاروں اور تشبیہوں کو تخلیق بھی کیا ہے۔

اردو کی ادبی تحریک میں ساٹھ اور ستر کی دہائی جدید ادب کے تناظر میں انتہائی اہمیت رکھتی ہے۔ جدید نظم کے حوالے سے دیکھا جائے تو اردو نظم کو جس نچر پر راشد اور بالخصوص مجید آجملہ نے لکھا اور کیا تھا اس کے بعد کے شعر اس مقام سے نہ تو فنی حوالے سے آگے بڑھے نہ موضوعاتی اعتبار سے۔ اس زریں دور کے بعد شعر میں محض چند ایک شعرانے اس سیڑھی پر ایک درجہ اور بلند ہونے کی کوشش کی۔ سرمد سکی نظموں کو پڑھ کر اندازہ ہوتا ہے کہ وہ جدیدیت کے مغز تک پہنچنے میں کامیاب رہے ہیں۔ فنی اعتبار سے دیکھیں تو ان کی شاعری راشد اور مجید آجملہ کی روایت کا تسلسل ہے اور اس روایت کو مثبت سمت میں آگے لے جاتی دکھائی دیتی ہے۔ ڈکشن کے اعتبار سے بھی سرمد نے پیش روؤں کی نسبت زبان کو زیادہ صاف اور مقامی بنایا ہے۔ راشد کے مفرس اسلوب، میراجی کے مبہم اسلوب کو چھلنی میں ڈالا اور مقامیت رکھ لی باقی سب نکال باہر کیا۔ اس کے علاوہ دانشور انداز میں اپنے عہد کے متوسط طبقے کے مسائل اور خواتین کے حقوق اور ان پر جبر کے خلاف بھی غور و فکر کیا اور یوں ایک طرف تو اپنے فن کو مسلسل آگے بڑھایا اور دوسری جانب معاشی خوشحالی اور حقیقت اور صداقت کے فروغ کے لیے بھی علامتی انداز اپناتے ہوئے آواز بلند کی اور ایک حقیقی جدید علامتی شاعر ہونے کا حق ادا کیا۔

## حوالہ جات

- ۱۔ آصف فرخی ”فلیپ“، ”نیلی کے سورنگ“ از سرمد صہبائی، کراچی، کتب پر نثر اینڈ پبلشرز لمیٹڈ، فروری ۱۹۸۶ء
- ۲۔ سرمد صہبائی، ”پل بھر کا بھشت“، اسلام آباد، الحمر پبلیشنگ، ۲۰۰۸ء، ص: ۱۳
- ۳۔ \_\_\_\_\_، الضاء \_\_\_\_\_، ص: ۱
- ۴۔ خالد احمد (انٹرویو) مشمولہ: ”بہشت روزہ“ امروز، ۲۲۔ جولائی ۱۹۷۳ء، ص: ۴
- ۵۔ ڈاکٹر سہیل احمد خان (انٹرویو۔ خزو نہ رقم الحروف) بہ مقام: شعبہ گورنمنٹ کالج یونیورسٹی لاہور، ۲۶ جون ۲۰۰۸ء
- ۶۔ \_\_\_\_\_، الضاء \_\_\_\_\_